

# '84 IHF 地域會議에 대한 각국의 반응

## 따뜻한 厚意와 成功的인 행사개최에 讚辭

人類의 健康 成就를 念願하며 國際間的 友誼를 다지는 가운데 盛了된 IHF 地域會議가 끝난지도 여러날이 지났다.

醫療情報의 交換과 眞摯한 學術討論을 통해 醫術의 發展을 圖謀하고자 한 本 行事는 國경과 민족을 超越하여 전 세계 醫療人의 親睦과 友誼를 敦篤히 하며 나아가 우리나라의 發展된 醫療界 實相을 알리는 가운데 많은 參席者의 感動과 理解를 자아내기도 했다.

다음은 속속들이 답지하는 各國 參席者의 感謝의 書信으로서 국제행사를 成功裡에 推進하여온 努苦와 聲援해준 親切에 感謝하고 있다.

조운해 회장 귀하

이번 행사가 본인이 9년전 IHF에 들어온 이래 알고 있는 가장 성공적인 IHF 행사중의 하나로서 입증하게 된것을 귀하와 귀 협회 상임이사 및 조직위원회에 감사드립니다.

지역회의, 산업시찰 및 관광, 특별병원 연수회 모두가 아주 잘 조직 되었으며 가장 유익하고 즐거운 것이었습니다. 신라호텔의 준비도 훌륭하였으며, 어디거나 우리가 누렸던 호의는 모든 사람의 협조와 친절과 같이 아주 멋진 것이었습니다.

아울러 4.27귀하의 부인과 가족과 같이 귀택에서 보냈던 즐거운 저녁 식사 초대에 감사합니다. 아주 품위있게 마련된 한국의 음식을 맛보고 또 4.23의 선명회 합창단과 이명자무용단의 전통무용 공연은 물론 윤주의 독창을 듣게된 것을 매우 기쁘게 생각합니다. 또 찻잔을 선물로 주신데 대하여 제 처와 저 자신으로부터 감사드립니다.

IHF와 모든 참가대표를 대신하여, 한국의 10일 간의 체류가 이렇게 훌륭히 성공적인 행사가 되도록 해주신데 대하여 관련된 모든 사람에게 우리의 뜨거운 감사표시를 전해 주시기 바랍니다.

IHF 사무총장  
Mr. Miles Hardie

FEDERATION INTERNATIONALE DES HOPITAUX  
INTERNATIONAL HOSPITAL FEDERATION  
FEDERACION INTERNACIONAL DE HOSPITALES

President  
Mr. R.H. KROENBERG MBE  
(AUSTRALIA)  
Director-General  
Mr. MILES HARDIE



128 ALBERT STREET,  
LONDON, NW1 7NX  
TELEPHONE: 01-267 8176  
TELEGRAMS: IHTHOSP  
London NW1

8 May 1984

Our Ref: MCH/gr

*Youn H. Cho*

I am writing to thank you and all the members of the KHA Standing Committee and Conference Organising Committee, and the KHA staff, for what proved to be one of the most successful IHF events that I have known since I joined the IHF nearly nine years ago.

The Regional Conference and the sightseeing tour and special study visit, were all superbly organised, and most instructive and enjoyable. The arrangements at the Hotel Shilla were excellent, and the hospitality that we enjoyed wherever we went was quite magnificent, as was the helpfulness and friendliness of everyone.

I also want to thank you for the delightful evening we spent at your beautiful home with your wife and family on 27 April. It was a real pleasure and privilege to enjoy such an excellent Korean dinner so elegantly served - and we enjoyed Yeun Joo's solo performance as much as we did that of the children's choir and folk music and dancing at the Lotte Hotel on 23 April! And many thanks too from my wife and myself for the lovely tea-set.

On behalf of the IHF and all the participants, I hope you will be able to pass on to all concerned our very warmest thanks for all that they did to make our ten days in Korea such an outstanding success.

Yours sincerely,

*Miles Hardie*

M C Hardie

Dr Moon Hae Cho  
President  
Korean Hospital Association  
78 2-Ka, Jur-Dong  
Chung-Ku  
Seoul  
REPUBLIC OF KOREA



The IHF is an independent non-political body whose aim is to promote improvements in the planning and management of hospitals and health services.

# International Federation of Voluntary Health Service Funds

15-17 Essex Street, London WC2R 3AD. Telephone: 01-353

Our Ref: KNG/pd

Mr. Ho Uk Ha,  
General Secretary,  
IHF Regional Organising Committee,  
c/o Korean Hospital Association,  
78, 2-Ka, Jur-Dong, Chung-Ku,  
Seoul, 100,  
Korea.

Secretary General  
Korean Hospital Association  
# 78, 2-Ka, Jur-Dong, Chung-Ku  
Seoul, 100 Korea

I am writing to thank you so much for the  
showed us during our recent visit to Korea.  
IHF Regional Conference was ending excell  
of you to extend an invitation to us to vi  
in Korea.

I accept your invitation with honour and  
visit your wonderful country Korea.

Also our fifteen members joined the Confe  
be rble to get accompany with various person, friendship and sincere  
through the Conference.

Now you finished great job and feel greatly relieved. I would take this  
opportunity to reiterate your continuous support and our close  
relationship with your association.



사무총장 귀하

최근 한국방문중에 귀하가 베풀어주신 호의에 감  
사드립니다.

이번 IHF 지역회의는 아주 훌륭히 끝났습니다.  
귀 협회를 방문토록 초청해 주신데 대하여 대단히  
감사합니다. 귀하 초청을 받아들여 귀국을 방문  
하게 된것을 매우 기쁘게 생각하며 우리 병원에서  
15명이 참가하여 여러 사람과 우의를 나눌수 있게  
된것을 더욱 기쁘게 생각합니다.

이제 큰 행사를 치르고 안도의 숨을 쉬고 있는  
줄 알고 있습니다. 이 기회에 귀협의 끊임없는 협  
조와 밀접한 관계를 지속하기를 바랍니다.

Dr. Yoshio Takemoto  
일본병원회 부회장  
아끼다적십자병원장

Sincerely yours

昭和59年4月30日

사무총장 귀하

영국으로 돌아와서 귀하와 귀 임직원에게 IHF  
지역회의의 훌륭한 준비에 대해 축하드립니다.

귀 협회의 업무 능력과 외국 모든 대표들에게 보  
여준 호의에 좋은 인상을 받았습니다. 특히 본인  
의 부인을 위해 주신 아름다운 선물에 대해 귀 협  
회 회장님께 감사드립니다. 이 선물은 아주 멋진  
것이며 즐겁게 보면 서울 방문을 잊혀지지 않게할  
것입니다.

이번 회의가 아주 고무적인 것이었으며 앞으로도  
귀하와 귀 협회가 발전하기를 바랍니다.

Dr. Kenneth N. Groom  
영국주제발표자

OSHIO TAKEMOTO  
Director  
Kita Red Cross Hospital  
ice President  
Japan Hospital Association

社団法人 日本病院会  
会長 關 橋 芳 夫

拜啓 晩春の候々ご清祥のこととお慶び申し上げます。

さて、先般歸地において開催の国際病院連盟地域会議に出席の際  
は、公私にわたり格段のご款待にあつかり、ご高情厚に有難く厚  
く御礼申し上げます。

アジア地域において、かくも盛大に開催されました事は私どもと  
しても大変誇りに存じます。

会議の立案な企画、運営等貴台を初め関係者の益々ならぬ御努力  
の表れと所銘いたしております。

種々ご論議のありました有意義な点については、今後の病院事業  
の発展に資して参りたいと存じます。

お蔭様で、ここに無事帰国いたしましたので、取りあえず御礼申  
上げます。

末筆ながら、益々のご健勝を祈り上げます。

敬 具